

# Литовскія Епархіальныя Вѣдомости

Годъ тридцать первый.

ВЫХОДЯТЬ  
по  
ВОСКРЕСЕНЬЯМЪ.

27-го Юня 1893 года.

Подписная цѣна съ пересылкою за годъ 5 рублей.  
Отдѣльные №№ Литовскихъ Епарх. Вѣдом. за прошедшіе годы и за настоящій 1893 годъ по 10 коп. (марками).  
Подписка принимается въ г. Вильнѣ, въ Редакціи Литовскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей.

№ 26.

При печатаніи объявленій, за каждую строку или мѣсто строки взимается:  
за одинъ разъ 10 коп.  
за два раза 15 „  
за три раза 20 „

## Содержаніе № 26.

**Дѣйствія правительства.** Отъ Министерства Финансовъ. Мѣстные распоряженія. Перемѣщеніе. Мѣстные извѣстія. Преподаніе Архипастырскаго благословенія. Пожертвованіе. Отъ правленія Виленскаго женскаго уч. духовнаго вѣдомства. **Неофициальный отдѣлъ.** Соборный прот. Іосифъ Сѣмашко. Торжества въ г. Вильнѣ.

## Дѣйствія Правительства.

### ОТЪ МИНИСТЕРСТВА ФИНАНСОВЪ.

На основаніи Высочайше утвержденного 13-го ноября 1892 г. Положенія Комитета Министровъ, **окончательнымъ срокомъ для обмѣна государственныхъ кредитныхъ билетовъ прежнихъ образцовъ 50 р., 25 р., 10 р., 5 р., 3 р. и 1 р. достоинствъ, выпущенныхъ на основаніи Высочайшаго Указа 13 февраля 1868 г., а равно и 25 руб. билетовъ, выпущенныхъ на основаніи Высочайшаго Указа 20 октября 1880 г., назначено 1-е мая 1894 года.**

По истеченіи этого срока, кредитные билеты прежнихъ образцовъ **не будутъ принимаемы въ казенные платежи и не обязательны къ обращенію между частными лицами.**

**Признаки кредитныхъ билетовъ, обмѣнъ и обращеніе коихъ прекращается 1 мая 1894 года:**

- 1) Выпущенныхъ по Указу 13 февраля 1868 года:
  - 50 р. дост., съ портр. Императора Петра I-го.
  - 25 „ „ „ „ Царя Алексѣя Михайловича.
  - 10 „ „ „ „ Царя Михаила Феодоровича.
  - 5 „ „ „ „ Великаго Князя Дмитрія Донскаго.
  - 3 „ „ „ „ — — — — — годъ выпуска помѣщенъ по сре-
  - 1 „ „ „ „ — — — — — динѣ оборотной стороны билетовъ.
- 2) Выпущенныхъ по указу 20 октября 1880 года:
  - 25 рублеваго достоинства — бѣлаго цвѣта безъ всякихъ украшеній и печати на оборотной сторонѣ.

## Мѣстные Распоряженія.

— 22 юня псаломщики церкви — Охоновской, Слонимскаго уѣзда, **Махаиль Скронновъ** и Новоельнянской, того же уѣзда, **Владимиръ Прозритскій** перемѣщены для пользы службы одинъ на мѣсто другого.

## Мѣстные извѣстія.

— 21 сего Юня Его Высокопреосвященство изволилъ **возвратиться въ Вильну**, послѣ ревизіи церквей Кобринскаго уѣзда.

— 27-го юня, въ Св.-Духовомъ монастырѣ послѣ литургии отслуженъ Его Высокопреосвященствомъ, при соучастіи всего городского духовенства, благодарственный молебенъ по случаю спасенія Оберъ-Прокурора Святѣйшаго Синода **К. П. Побѣдоносцева**, отъ угрожавшей опасности для его жизни.

— 27 сего Юля Его Высокопреосвященство изволилъ **выѣхать въ м. Боруны**, по случаю храмоваго 29 числа праздника въ ономъ.

— 22 юня преподано Архипастырское благословеніе Его Высокопреосвященства священнику **Іосифу Янковскому** и прихожанамъ Зельвянской церкви, Волковыскаго уѣзда, и чинамъ 1 батальона Шуйскаго полка, пожертвовавшимъ 184 рубля на сооруженіе иконы Св. Троицы для Зельвянской церкви въ память и ознаменованіе событія 29 апрѣля 1891 года.

— 20 юня **посвящены въ стихарь** псаломщики церквей: Тороковской, Кобринскаго уѣзда, **Василій Балабушевичъ** и **Александръ Баранскій**, и Дорогичинской, того же уѣзда, **Игаріонъ Собеславичъ**.

— 13 юня **освящена** послѣ ремонта Лыщицкая церковь, Остромечевскаго прихода, Брестскаго уѣзда.

— **Пожертвованіе.** Вдовою сельскаго учителя **М. И. Виторскою** въ Верейковскую церковь, Гродненскаго уѣзда, пожертвована одна 4% облигація внутренняго государственнаго займа въ сто рублей на вѣчное поминованіе сродниковъ ея.

— **Отъ Правленія Виленскаго женскаго училища духовнаго вѣдомства.** Нѣкоторые изъ присланныхъ въ училищное правленіе прошеній на Высочайшее имя написаны крайне небрежно, съ помарками и не по установленной формѣ.

Въ одномъ изъ подобныхъ прошеній на Высочайшее имя (с. Великорыта) сказано: „При семъ всеподданѣйше прилагаю лекарское свидѣтельство о привитой оспѣ и благонадежности здоровья, а метрическое свидѣтельство о рожденіи и крещеніи будетъ представлено при поступленіи дочери“. При многихъ не приложено прошеній на имя правленія училища. Въ виду замѣченныхъ недостатковъ правленіе училища покорнѣйше проситъ лицъ, желающихъ опредѣлить своихъ дочерей въ училище, строго держаться „формы“, напечатанной въ № 10 Литовскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей за настоящій 1893 годъ.

### НОВАЯ КНИГА.

„Статистическое описаніе православныхъ приходоу Литовской епархіи, съ приложеніемъ трехъ картъ приходоу Виленской, Ковенской и Гродненской губерніи“. 157 стр. въ 16° листа. Цѣна книги 1 р. съ пересылкою.

Съ требованьями обращаться: въ г. Вильну, священнику Н. Извъкову.

— Новая книга. На дняхъ вышла изъ печати книга: „Уроки правописанія“. Опытъ практически послѣдовательнаго изученія русской рѣчи на примѣрахъ. Изд. О. М. Барсовъ.

Издатель настоящаго труда уже извѣстенъ нашей окрестности по своей первой книгѣ „Уроки“. Первый трудъ г. Барсова „Уроки“, какъ курсъ начальный, служилъ полезнымъ пособіемъ лишь для изученія элементарнаго курса русскаго языка, но настоящій трудъ „Уроки правописанія“ представляетъ собою, какъ замѣчаетъ самъ составитель въ предисловіи къ своей книгѣ, „опытъ полнаго, систематически послѣдовательнаго изученія русской рѣчи на примѣрахъ, такъ что книга эта служить полезнымъ пособіемъ во многихъ отношеніяхъ. Во-первыхъ, по этой книгѣ можно готовить дѣтей для поступленія во всѣ классы, гдѣ требуется знаніе грамматики, (т. е. въ приготов., I, II, III, IV и V кл.); во-вторыхъ, по этой книгѣ можно повторять пройденное и пропущенное по болѣзни, а равно подготавливаться къ перевѣзамъ послѣ каникулъ. Такимъ образомъ книга „Уроки правописанія“ является особенно важною для нашего сельскаго духовенства, которое, по отсутствію или даже крайне ограниченному числу въ нашихъ селахъ и деревняхъ учителей-спеціалистовъ, встрѣчаетъ не мало затрудненій при приготовленіи дѣтей своихъ въ учебныя заведенія.

Благодаря труду г. Барсова, обученіе дѣтей и подготовленіе ихъ въ учебныя заведенія можетъ вести каждый мало-мальски грамотный и разсуждающій человекъ, прочитавъ только предварительную книгу и предисловіе къ ней. Недорогая цѣна книги въ 370 стр. 1 р. 20 к., (для учащихъ во всѣхъ учебныхъ заведеніяхъ и для духовенства Литовской епархіи, выписывающихъ книгу отъ составителя, проживающаго въ г. Вильнѣ по Спаской улицѣ въ д. Сольца, 1 р.), даетъ возможность самому бѣдному исадомщику, безъ всякихъ другихъ матеріальныхъ затратъ, самому вести дѣло приготовленія дѣтей своихъ въ учебныя заведенія, пользуясь книгой „Уроки правописанія“ непосредственно за азбукой.

## Неофициальный Отдѣлъ.

### Соборный протоіерей Іосифъ Сѣмашко.

(Къ біографіи митрополита Іосифа<sup>1</sup>).

Скоро послѣ смерти митрополита Іосифа протоіерей Александръ Мацкевичъ, въ благочиніи котораго находился приходъ Павловка, родина Сѣмашки, по порученію редактора Кіевскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей кафедральнаго протоіерея Лебединцева, собралъ уцѣлѣвшія на родинѣ почившаго іерарха письменныя и устные свѣдѣнія о немъ и о его родѣ. Свѣдѣнія эти тѣмъ драгоцѣннѣе для біографіи Іосифа, что они были собраны на мѣстѣ, по свѣжей памяти, и при томъ лицомъ, близко знавшимъ родителей Іосифа. Въ запискѣ протоіерея Мацкевича встрѣчаются впрочемъ свѣдѣнія не совсѣмъ точныя и несогласныя съ свидѣтельствомъ другихъ современниковъ Іосифа. Болѣе же всего грѣшитъ противъ истины сомнѣніе протоіерея Мацкевича въ искренности православія протоіерея Іосифа Сѣмашки. По поводу замѣчанія архимандрита Модеста (нынѣ архіепископа Волынскаго), что „родитель Іосифа охотно принялъ православіе“, протоіерей Мацкевичъ возражаетъ: „Знавъ его лично, и притомъ близко, могу утверждать лишь противное; лишь переѣхавъ въ Литву... онъ сталъ православнымъ и то болѣе по имени“. Далѣе бывший Линовецкій благочинный говоритъ, что фанатизмъ и ненависть къ православію особенно выразились въ сынѣ протоіерея Сѣмашки священникѣ Іоаннѣ Сѣмашкѣ. Послѣдній, какъ извѣстно, причинилъ своему знаменитому брату Іосифу не мало огорченій и заботъ. Если бы означенное свидѣтельство современника о православіи Сѣмашки — отца было справедливо, то оно могло бы бросить нѣкоторую тѣнь на величіе заслуги Іосифа, который, присоединивъ къ православію болѣе тысячи паствырей, повидному, не сумѣлъ или не успѣлъ однакожъ повліять на религіозныя убѣжденія своего старца-отца и младшаго брата Іоанна. Невольно рождается также вопросъ, не сдѣлался ли, подобно отцу Іосифа, православнымъ только по имени и многіе другіе изъ старшихъ возсоединенныхъ паствырей? Предлагаемая нами біографическая замѣтка имѣетъ цѣлю доказать, что родитель Іосифа былъ не только искренній христіанинъ, но и примѣрный православный паствырь церкви, ревновавшій объ умноженіи своей паствы посредствомъ присоединенія къ православію мѣстныхъ прихожанъ, совратившихся нѣкогда, по просякамъ ксендзовъ, въ католичество, и заботливо распространявшій свѣтъ православнаго ученія среди всѣхъ своихъ пасомыхъ. Сомнѣніе протоіерея Мацкевича относительно искренности пріянія православія Сѣмашкою —

<sup>1</sup>) Настоящая біографическая замѣтка войдетъ частію въ печатаемую нами нынѣ книгу: „Жизнь Іосифа Сѣмашки, митрополита Литовскаго и Виленскаго“. Сочиненіе о митрополитѣ Іосифѣ, начатое нами еще въ 1885 г., выйдеть въ свѣтъ въ самомъ непродолжительномъ времени. Къ книгѣ будутъ приложены три фототипическихкіхъ портрета Іосифа Сѣмашки. При составленіи очерка жизни протоіерея І. Сѣмашко мы пользовались, кромѣ записокъ митрополита Іосифа и письма протоіерея А. Мацкевича «Кіевск. Стар.», 1884 г., т. IX, 331—349 стр. и «Лит. Епарх. Вѣд.» 1884 г., № 26—27. клировыми вѣдомостями Дзикашской церкви, нѣкоторыми дѣлами Литовской дух. консисторіи, а также письменными сообщеніями почтеннаго отца Виктора Плавскаго, которому и приносимъ за это искреннюю благодарность.

отцемъ интересно и въ психологическомъ отношеніи. Это сомнѣніе доказываетъ, что не только предубѣжденные католики и ревностные униаты не способны были оцѣнить по достоинству совершенное Іосифомъ дѣло воссоединенія, но даже люди близко знавшіе и глубоко уважавшіе святителя иногда съ недоумѣніемъ и съ недоверіемъ относились къ непонятному для нихъ, столь быстрому пересозданію Іосифомъ престарѣлыхъ униатовъ въ искренно православныхъ членовъ церкви. Величіе совершеннаго Іосифомъ подвига въ томъ и состоитъ, что онъ умѣлъ привлечь на свою сторону и заставилъ преклониться предъ истиной православія не только простыхъ и малообразованныхъ пастырей, но и зрѣлыхъ лѣтами и умомъ, всесторонне образованныхъ и даже ученыхъ людей, каковы были, напримѣръ, старцы: офиціаль А. Тунальскій и каноники М. Бобровскій и В. Маркевичъ. Передъ правотою совершеннаго Іосифомъ дѣла долженъ былъ наконецъ преклониться и престарѣлый 64-лѣтній его родитель, оцѣнившій по достоинству самоотверженіе, безкористіе и беззавѣтную преданность православію своего любимаго сына.

Іосифъ Сѣмашко (отецъ) родился 1776 года 20 августа<sup>1)</sup> въ селѣ Павловкѣ, Кіевской губерніи, Липовецкаго уѣзда. Отецъ его, Тимофей, изъ потомственныхъ дворянъ, былъ женатъ на дочери Священника Марьянѣ Стрѣльбицкой и состоялъ униатскимъ священникомъ въ селѣ Павловкѣ. Во время польскаго владычества онъ едва спасся отъ позорной казни на виселицѣ за приверженность къ Россіи, онъ лишился своего униатскаго прихода, не пожелавъ принять православія, въ лоно котораго возвратилось все окрестное населеніе. Кромѣ Іосифа у о. Тимофея было еще четыре старшихъ сына: Николай, Петръ, Тома и Павелъ. Іосифъ обучался въ гимназіи въ г. Винницѣ, въ Браสลавскомъ воеводствѣ, еще во времена польскаго владычества. Онъ вышелъ изъ 5-го класса гимназіи въ 1794 г.

Съ 1797 г. по 1811 г. т. е. до времени рукоположенія во священника, онъ занимался хлѣбопашествомъ, владѣя, пожизненно, въ селѣ Павловкѣ, Липовецкаго уѣзда, Кіевской губерніи, 50 десятинами земли, которая дана была еще его отцу, въ пожизненное владеніе, Волинскимъ воеводою, генералъ-лейтенантомъ княземъ Сангушко. Кромѣ того, онъ занимался покупкою и продажей воловъ, а также самолично „чумаковаль“, т. е. ѣздилъ въ Крымъ за солью и за рыбою.

Іосифъ Сѣмашко былъ женатъ на дочери униатскаго священника Ѳеклѣ Семеновнѣ, урожденной Ивановской. Нужно замѣтить, что въ домѣ родителей митрополита Іосифа говорили по малороссійски и никогда не говорили по-польски, а мать его, женщина ангельской доброты, даже не умѣла по-польски.

1-го ноября 1811 г. Іосифъ Сѣмашко былъ рукоположенъ униатскимъ митрополитомъ Григоріемъ Кохановичемъ въ м. Жидычинѣ въ униатскіе священники на *алтарію* (т. е. къ придѣлу, или къ особому боковому престолу) въ Илинцкой униатской церкви. Но служилъ І. Сѣмашко не въ этой церкви, которая имѣла другого настоятеля, также униатскаго священника, а на устроенномъ имъ самимъ и поддерживаемомъ на собственные средства боковомъ

алтарѣ въ мѣстномъ латинскомъ костелѣ. Въ 1814 г. ксендзъ Іосифъ Сѣмашко (такъ назывались въ то время офиціально и въ частныхъ сношеніяхъ униатскіе священники) былъ назначенъ вицеблагочиннымъ, а въ 1818 г. духовнымъ депутатомъ по Липовецкому уѣзду. За ревностную приверженность къ отечеству онъ получилъ бронзовую медаль на Владимірской лентѣ въ память 1812 г. Въ 1829 г. ему Высочайше пожалована была пожизненная пенсія по 600 р. ассигнаціями въ годъ, во вниманіе къ ревностному служенію его сына Іосифа и въ виду затруднительнаго его положенія.

Въ первые годы дѣятельности Іосифа по воссоединенію униатовъ (1827—1829 гг.) почтенный родитель его испыталъ много огорченій. Ксендзы и ревнители униі оскорбляли и притѣсняли его и даже угрожали лишить права богослуженія въ Илинцкомъ латинскомъ костелѣ, какъ отца преосвященнаго Іосифа, виновника „схизмы“. Послѣдній едва могъ успокоить своего родителя, на первыхъ порахъ также подозрѣвавшаго своего сына въ наклонности къ „схизмѣ“. Онъ успѣлъ убѣдить старика отца, что вводимыя тогда реформы въ униатской церкви дѣлались для блага самихъ же униатовъ. Старикъ—отецъ былъ въ восторгѣ, прочитавъ однажды (въ 1828 г.) въ доставленномъ ему знакомымъ номерѣ „Вилenskaго Вѣстника“ статью о торжественномъ открытіи (въ томъ же 1828 г.) униатской семинаріи въ Жировицахъ. Старикъ съ удовольствіемъ узналъ изъ этой польской газеты, что новооткрытая литовская семинарія, для образованія пастырей „греко-славянскаго“ исповѣданія, осталась неизмѣнно въ соединеніи съ римскою церковью, а не обращена Іосифомъ въ схизму, какъ разгласили прежде его противники, ревностные униаты.

Между тѣмъ римско-католики безнаказанно продолжали совращать униатовъ въ римскій обрядъ, какъ съ грустью признавался въ этомъ отецъ Іосифа въ одномъ изъ своихъ писемъ къ нему. Вслѣдствіе недоброжелательности ксендзовъ, а можетъ быть и въ силу новыхъ, изданныхъ правительствомъ распоряженій, родитель Іосифа былъ наконецъ совершенно устраненъ изъ латинскаго Илинцкаго костела, гдѣ у него былъ, какъ извѣстно, собственный ятарь, или придѣлъ (*altaria*), для совершенія богослуженій по униатскому обряду. Послѣ этого устраненія онъ подарилъ выстроенный имъ прежде, вблизи костела, домъ своему сыну Николаю, бывшему въ м. Илинцахъ вольно-практикующимъ врачомъ, купилъ для себя другой домъ, насупротивъ стараго, и здѣсь устроилъ изъ кухни, составлявшей отдѣльное помѣщеніе отъ дома, молельню, украсивъ ее иконами святителя Николая и другихъ святыхъ, патроновъ фамиліи Сѣмашко. Въ этой молельнѣ, въ началѣ 1839 г., старики Сѣмашки устроили, по униатскому обряду, бракъ ихъ дочери Елены, любимой сестры преосвященнаго Іосифа. Женихомъ былъ Викторъ Гомолицкій, впоследствии—Виленскій кафедральный протоіерей. При совершеніи таинства брака, вѣнчавшіеся, какъ передавали очевидцы, по униатскому обряду, стояли на колынахъ.

Общее воссоединеніе униатовъ въ 1839 г. было неожиданностью для старика-отца. По словамъ митрополита Іосифа, старикъ Сѣмашко „ничего не зналъ предварительно“ о руководящей роли его сына въ дѣлѣ воссоединенія, которому отецъ, какъ сказано было выше, не сочувствовалъ на первыхъ порахъ. Вслѣдъ за общимъ воссоединеніемъ униатовъ преосвященный Іосифъ въ письмахъ въ Илинцы къ своему отцу, писанныхъ всегда по-русски, убѣждалъ

<sup>1)</sup> Этотъ годъ обозначенъ на надгробномъ его памятникѣ. Въ одномъ документѣ, напечатанномъ въ Запискахъ митрополита Іосифа, сказано (I 441 стр.) не точно, будто Іосифъ Сѣмашко родился 1777 г., 27 августа.

его и съ сыновнею покорностью упрашивалъ послѣдовать его примѣру и принять православіе. Убѣжденіе почтительнаго и нѣжнаго сына возымѣли свое дѣйствіе. Согласившись принять православіе, отецъ Сѣмашко произнесъ между прочимъ: „видно не даромъ онъ (сынъ) родился въ тотъ же день, что Исусъ Христосъ. Должно быть правда на его сторонѣ“. При одномъ изъ писемъ Іосифъ прислалъ уже въ даръ для своего родителя богатую рясу и подрясникъ, взамѣнъ носимаго имъ латинскаго „габита“. Въ началѣ 1840 г. безмѣстный уніатскій священникъ въ м. Илинцахъ Іосифъ Сѣмашко далъ своему знаменитому сыну, по его востребованію подписку на присоединеніе къ православію. Она была представлена, въ числѣ другихъ, оберъ-прокурору Святѣйшаго Синода 31 марта 1840 года.

Убѣжденный сыномъ въ истинѣ православія, Іосифъ Сѣмашко доказалъ твердость своего убѣжденія дальнѣйшимъ своимъ пастырскимъ служеніемъ въ Литовской епархіи и всею своею послѣдующею жизнью, а не остался *православнымъ болѣе по имени*, какъ думали нѣкоторые, даже близко знавшія его лица<sup>1)</sup>.

Послѣ воссоединенія уніатовъ родитель Іосифа, оставаясь въ м. Илинцахъ, не мало терпѣлъ отъ латынянъ и былъ тамъ въ беззащитномъ положеніи. Возведенный въ 1840 г. въ Жировицахъ, въ кафедральномъ соборѣ, въ званіи соборнаго протоіерея и награжденный золотымъ наперснымъ крестомъ, Іосифъ Сѣмашко, по приглашенію своего сына, былъ перемѣненъ въ слѣдующемъ 1841 г. изъ Кіевской губерніи въ Литовскую епархію и назначенъ настоятелемъ Дзикашской церкви, Виленской губерніи, Лидскаго уѣзда и благочинія, въ 130 верстахъ отъ г. Вильны, на мѣсто престарѣлаго протоіерея Каневского. Дзикашки понравились старикамъ Сѣмашкамъ и по мѣстности, и по добротности земли и здѣсь они прожили 15 лѣтъ, отпраздновавъ золотую свадьбу и доживши до 80-лѣтняго возраста. Сынъ—митрополитъ ежегодно навѣщалъ ихъ—одинъ или два раза въ году.

Когда въ 1841 г. протоіерей Іосифъ Сѣмашко былъ назначенъ на Дзикашскій приходъ, мѣстнымъ помѣщикомъ Рафаиломъ Грибовскимъ была выстроена въ томъ же году новая каменная церковь, въ с. Дзикашкахъ, временно покрытая соломою. Внутренность этой церкви была украшена на средства новаго ея настоятеля протоіерея І. Сѣмашки. 26 апрѣля 1842 г. загорѣлась находившаяся вблизи церкви, принадлежащая помѣщику, корчма. Пожаръ быстро охватилъ соломенную крышу церкви, въ которой въ это время протоіерей І. Сѣмашко совершалъ богослуженіе. Всѣ деревянныя части каменнаго зданія церкви были истреблены пожаромъ. Спасена была только, незначительная въ то время, церковная утварь. На восстановленіе и украшеніе этой церкви самъ настоятель сдѣлалъ весьма значи-

<sup>1)</sup> Такого мнѣнія держится, какъ сказано выше, протоіерей Александръ Мацкевичъ, б. Липовецкій благочинный и лично знавшій близко родителей митрополита Іосифа. См. письмо прот. А. Мацкевича въ Лит. епарх. вѣдом. за 1884 г. № 26—27. Въ этомъ письмѣ между прочимъ сказано, что протоіерей Сѣмашко былъ женатъ на дочери священника Сѣроцинскаго (?), что онъ рукоположенъ въ 1813 г. и, будучи православнымъ совершенно чуждался рясы и подрясника. Между тѣмъ мы находимъ въ картинной галлерѣ мѣстнаго архіерейскаго дома портретъ старца отца, изображеннаго въ подрясникѣ, съ широкимъ кушакомъ, и украшеннаго довольно длинной сѣдой бородой и такими же волосами на головѣ.

тельные пожертвованія. Онъ приобрѣлъ 130 пуд. листового желѣза и устроилъ новую жестяную крышу, а также соорудилъ каменную ограду вокругъ церкви и такую же колокольню. Кромѣ того, протоіерей І. Сѣмашко устроилъ въ 1844 г. на свой счетъ иконостасъ, поставивъ въ двухъ его ярусахъ иконы апостоловъ, пророковъ, Архіерея Спасителя, Тайной вечери. Онъ же пожертвовалъ въ мѣстную церковь пять большихъ иконъ, длиною въ 4 аршина, шириною по 2½ аршина, а именно: икону св. благовернаго князя Александра Невскаго, Успенія Пресвятой Богородицы, Всѣхъ Святыхъ и Покрова Пресвятой Богородицы. Всѣ эти иконы развѣшаны на стѣнахъ церкви. А икона Бога Отца прикрѣплена къ потолку надъ престоломъ. На пожертвованномъ имъ на престольномъ (серебряномъ) крестѣ сдѣлана слѣдующая надпись: „Помяни, Господи, раба Твоего протоіерея Іосифа Сѣмашку“.

Какъ частныя, такъ и официальные лица, знакомыя съ жизнью и дѣятельностью протоіерея І. Сѣмашки, всегда отзывались о немъ, какъ о примѣрномъ пастырѣ православной церкви и добромъ семьянинѣ. Преосвященный Евсевій, епископъ Ковенскій (виоислѣдствіи экзархъ Грузіи), обозрѣвавшій церкви Лидскаго благочинія въ 1849 г., сдѣлалъ о немъ слѣдующій отзывъ въ своемъ ревизорскомъ отчетѣ: „Протоіерей Сѣмашко болѣе прочихъ (священниковъ) отличается способностью, исправностью и усердіемъ къ богослуженію а также въ проповѣдываніи въ церкви и въ домѣ, въ приобрѣтеніи особаго уваженія и довѣрія прихожанъ, въ опутительномъ вліяніи на улучшеніе ихъ нравственной и религіозной жизни, *въ вразумленіи заблуждающихся и обращеніи ихъ въ недра церкви*, а также отличается особенно благотворительностью и пожертвованіями для своей приходской церкви“. Изъ отмѣтки благочиннаго въ мѣстныхъ клировыхъ вѣдомостяхъ видно, что протоіерей Сѣмашко по воскреснымъ днямъ, а также въ храмовые и другіе большіе праздники, велъ съ народомъ въ церкви духовныя собесѣдованія и объяснялъ соотвѣтствующія празднику Евангелія. Въ св. четырехдесятницу онъ заботливо приготовлялъ своихъ прихожанъ къ исповѣди и обучалъ дѣтей молитвамъ и катихизису.

Приведенная отмѣтка мѣстнаго благочиннаго вполне подтверждается свидѣльствами старыхъ прихожанъ Дзикашскаго прихода. Учившіеся въ дѣтствѣ у протоіерея Сѣмашки старики съ восторгомъ вспоминаютъ теперь, какъ этотъ почтенный пастырь, собравъ крестьянскихъ дѣтей въ своемъ домѣ, усердно обучалъ ихъ повседневному молитвамъ на славянскомъ языкѣ, а также катихизису. По свидѣтельству очевидцевъ, катихизическія бесѣды старца были такъ вразумительны и велись такъ увлекательно, что дѣти весьма охотно слушали ихъ и съ большою любовью относились къ нему самому. Но еще лучшимъ назиданіемъ для Дзикашскихъ прихожанъ служила, по отзыву старожиловъ, добродѣтельная жизнь старца—протоіерея.

Лидскій благочинный протоіерей Бреннъ доносилъ Его Высокопреосвященству, отъ 7 августа 1845 г. и отъ 16 сентября 1850 г., что „находящійся въ его благочиніи протоіерей Іосифъ Сѣмашко съ самаго поступленія своего на Дзикашскій приходъ вполне одобрительнымъ своимъ поведеніемъ, усердіемъ, полезнымъ и безкорыстнымъ отправленіемъ должности, назиданіемъ своей паствы, словомъ и житіемъ и іерейскими добродѣтелями расположилъ и присоединилъ къ православной церкви изъ латынянъ 156 душъ обоаго пола“. Сообщая объ этомъ, благочинный просилъ

исходатайствовать протоіерею Сѣмашко награду. Высокопреосвященный Іосифъ положилъ слѣдующую резолюцію на рапортъ благочиннаго: „пусть эти бумаги (2 рапорта) останутся свидѣтелями добрыхъ подвиговъ достойнаго моего родителя и послужатъ младшимъ священнослужителямъ примѣромъ усерднаго и нелѣстнаго служенія святой православной церкви; что же касается награды, то я увѣренъ, что родитель мой ожидаетъ ея отъ Господа Бога и находить ее нынѣ въ добромъ свидѣтельствѣ совѣсти о добромъ подвигѣ“. Заслушавъ приведенные выше два рапорта благочиннаго Брена, Литовская духовная консисторія сдѣлала (отъ 29 апрѣля 1851 г.) слѣдующее постановленіе, утвержденное владою: „въ сиравадливомъ вниманіи къ прописаннымъ выше благимъ дѣйствіямъ и усердію протоіерея І. Сѣмашко, объявить ему признательность епархіальнаго начальства, а для поощренія и прочаго духовенства къ доброму служенію, объявить о томъ духовенству Литовской епархіи посредствомъ благочинныхъ“.

Въ слѣдующемъ 1852 году высокопреосвященный Іосифъ, какъ извѣстно, былъ возведенъ (30 марта) въ санъ митрополита, а престарѣлому его отцу былъ Всемилостивѣйше пожалованъ (5 апрѣля) наперсный крестъ, украшенный драгоценными камнями<sup>1)</sup>. Камилавка была пожалована ему еще въ 1842 г., вмѣстѣ съ нѣкоторыми высшими духовными лицами, въ первый разъ получившими эту награду послѣ воссоединенія съ православною церковью. Этими двумя наградами достойно была увѣнчана плодотворная дѣятельность старца—протоіерея, особенно присоединеніе имъ къ православію 156 латинянь.

Митрополитъ Іосифъ, какъ сказано выше, посѣщалъ ежегодно своихъ престарѣлыхъ родителей въ Дзикашкахъ. По словамъ настоятеля мѣстной церкви, старики-прихожане и доселѣ съ благоговѣніемъ вспоминаютъ эти посѣщенія великаго святителя. А возвращенные въ православіе изъ латинства благословляютъ память Іосифа, давшаго возможность ихъ дѣтямъ и внукамъ славить Бога въ церкви на понятномъ для нихъ славянскомъ языкѣ.

Въ началѣ 1853 г. митрополитъ Іосифъ пожертвовалъ для Дзикашской церкви драгоценное на престольное евангеліе въ бархатномъ переплетѣ, въ листъ, сдѣлавъ слѣдующую собственноручную надпись на первыхъ листахъ евангелія отъ Маттея: „Азь, смиренный Іосифъ, митрополитъ Литовскій и Виленскій, сію книгу святаго Евангелія положилъ навсегда въ церковь Преображенія Господня въ селѣ Дзикашкахъ, Виленской губерніи, Лидскаго уѣзда, гдѣ добръ пребываютъ болѣе уже десяти лѣтъ достойные родители мои протоіерей Іосифъ и супруга его Ѳекла Сѣмашко, переселившіеся сюда ко мнѣ изъ Киевской губерніи Линовецкаго уѣзда. Приношеніе сіе сдѣлано въ январѣ 1853 г. на 55 году моей жизни. Помини, Господи, меня недостойнаго и родителей моихъ“.

По желанію протоіерея Іосифа Сѣмашки, за полгода до его смерти, было исполнено его завѣщаніе. Въ силу этого завѣщанія оставленные имъ 4200 руб. распределены были между его дѣтьми и внуками. Митрополиту Іосифу, наравнѣ съ другими его братьями, назначено было по завѣщанію 600 рублей.

Смерть протоіерея Іосифа Сѣмашки послѣдовала 17 іюля 1856 г. на восьмидесятомъ году его жизни. По случаю

<sup>1)</sup> По смерти прот. Іосифа Сѣмашки этотъ крестъ переданъ митрополитомъ Іосифомъ въ собственность Виленскаго кафедральнаго собора.

выѣзда изъ Вильны митрополита Іосифа въ Москву на коронацію, погребеніе усопшаго отца его было совершено на мѣстникомъ митрополита архимандритомъ Свято-Духова монастыря Антоіемъ, соборитъ со всемъ духовенствомъ Лидскаго благочинія. Протоіерей Іосифъ Сѣмашко погребенъ въ каменной пещерѣ, подъ лѣвымъ клиросомъ. Подлѣ его могилы находится прикрѣпленная къ церковной стѣнѣ мраморная плита съ вырѣзанною на ней слѣдующею надписью: „Здѣсь покоится тѣло раба Божія протоіерея Іосифа Сѣмашко. Родился 1776 г. 20 августа. Скончался 17 іюля 1856 года“. Плита эта устроена по заказу и на средства митрополита Іосифа.

Послѣ смерти протоіерея І. Сѣмашки достойная супруга его Ѳекла Семеновна, переехала на жительство въ м. Миръ Новогрудскаго уѣзда, Мнѣской губерніи, къ своему зятю протоіерею Мирской Свято-Троицкой церкви Лукѣ Кудрицкому. Спустя два года она умерла, 8 августа 1858 года, на 80 году жизни и погребена на погостѣ, у сѣверной стороны Свято-Троицкой церкви. На могилѣ ея поставленъ скромный чугунный памятникъ—четвероугольный столбъ въ 1¼ арш. вышины, утвержденный на небольшомъ чугунномъ пьедесталѣ и увѣнчанный чугуннымъ крестомъ съ рельефнымъ распятіемъ Спасителя<sup>1)</sup>.

Послѣ смерти протоіерея Іосифа Сѣмашки благодарные его дѣти пожертвовали въ пользу мѣстной церкви 4% непрерывно-доходный билетъ въ 250 рублей, а затѣмъ—5% билетъ въ 100 рублей, на поминованіе души его. Митрополитъ Іосифъ также завѣщалъ Дзикашской церкви одинъ 4% билетъ, въ 250 рублей, на поминованіе своихъ родителей Іосифа и Ѳеклы. Самъ покойный протоіерей Іосифъ Сѣмашко завѣщалъ въ Виленскій кафедральный соборъ и въ Свято-Духовъ монастырь вѣнокосиоженный капиталъ, по 600 рублей въ пользу того и другого.

По словамъ лицъ близко знавшихъ протоіерея І. Сѣмашку, онъ былъ истинный послѣдователь вѣры, во всей ея совокупности. Онъ не только самъ соблюдалъ въ точности все обряды и постановленія православной церкви, но и бдительно наблюдалъ за исполненіемъ ихъ своими прихожанами. Только со времени вступленія протоіерея Сѣмашки въ должность настоятеля Дзикашской церкви (въ 1841 г.) наученные имъ прихожане стали признавать себя православными, а не уніятами.

Протоіерей Сѣмашко постоянно ходилъ въ подрясникѣ, подпоясанный поясомъ. Отправляясь въ церковь на богослуженіе и для совершенія требъ, онъ всегда надѣвалъ на себя рясу. Наружность старца протоіерея была статная, довольно величественная и привлекательная. Довольно высокое и открытое чело его свѣтилось умомъ, а въ глазахъ выражалась доброта и спокойствіе. Онъ издавна носилъ бороду, умѣренно длинные волосы спускались съ головы на его рясу.

Изъ передаточной описи видно, что при вступленіи Іосифа Сѣмашки въ управленіе Дзикашскимъ приходомъ, въ августѣ 1841 г., всего числилось мѣстныхъ прихожанъ

<sup>1)</sup> На лицевой сторонѣ памятника матери митрополита Іосифа имѣется слѣдующая надпись: „Здѣсь покоится раба Божія Ѳекла Сѣмашко, урожденная Ивановская, родилась 1778 г. 20 ноября, скончалась 1858 г. 8 августа“. Могила обнесена чугунною рѣшеткою, требующею уже капитальнаго ремонта. Верхняя часть креста также повреждена бывшимъ пожаромъ.—Изъ сообщенія о благочиннаго 2-го округа Новогрудск. уѣзда священника Рибцевича.

обоего пола 882. Благодаря умѣнью и усердію Іосифа Сѣмашки къ православнои церкви, это число возрасло въ 1845 г. до 1300 душъ. Протоіерей І. Сѣмашко присоединилъ къ православію 156 римско-католиковъ, а также возвратилъ на лоно православія не малое число совращенныхъ просеками ксендзовъ въ латинство бывшихъ униатовъ того же Дзикаускаго прихода. Черезъ 10 лѣтъ всѣхъ прихожанъ числилось свыше 1500 душъ обоего пола.

Въ бытность протоіерея Іосифа настоятелемъ Дзикаускаго прихода, послѣдній числился въ 6-мъ классѣ. Настоятель получалъ, кромѣ пенсіи, 96 руб. въ годъ жалованья, по штату прихода 6-го класса. При настоятель состоялъ помощникомъ священникъ Грудзинскій, обучавшійся вѣвсегда въ дячковскомъ училищѣ при Жировицкомъ кафедральномъ соборѣ, а послѣ него І. Мироновичъ, нынѣ достоуважаемый протоіерей при Малешкой церкви, Вѣльска уѣзда.

*Г. Киприановичъ.*

### Торжества въ г. Вильнѣ.

Въ Вильнѣ въ настоящемъ году совершился цѣлый рядъ торжествъ открытія разныхъ благотворительныхъ и общественныхъ учреждений, имѣющихъ серьезное значеніе въ жизни не одного только города. Нами уже описана была закладка 8 мая, при самой торжественной обстановкѣ, церковно-приходской школы-церкви на Снпишкахъ. Въ текущемъ мѣсяцѣ іюнь произошло освященіе пріюта для дѣтей арестованныхъ, конной желѣзной дороги, вновь устроенныхъ скотобоевъ, дома трудолюбія и закладка новаго желѣзнаго, на мѣсто извѣстнаго Зеленаго, моста.

— Въ Вильнѣ Кружокъ дамъ, душой котораго Н. А. Вѣльцова, 1-го сего іюня открылъ здѣсь пріютъ для дѣтей арестованныхъ. До сихъ поръ дѣти арестантовъ жили въ тюрьмахъ, гдѣ очень рано знакомились съ мрачными сторонами жизни, или скитались по улицамъ и нищенствовали. Въ пріютѣ они будутъ находиться въ приличной обстановкѣ и обучаться грамотѣ и несложнымъ ремесламъ. Зданіе пріюта помѣщается въ здоровой и пріятной мѣстности, на Александровскомъ бульварѣ въ домѣ Длускаго, и способно вмѣстить 20 такихъ дѣтей. Ближайшее завѣдываніе лежитъ на надзирательницѣ пріюта, а общее приняли на себя дамы. На торжествѣ освященія, совершенномъ прот. І. Котовичемъ, присутствовали кромѣ лицъ, коимъ обязанъ пріютъ своимъ существованіемъ, генераль-губернаторъ П. В. Оржевскій съ супругой, начальникъ губерніи баронъ Н. А. Гревеницъ, предѣдатель окружнаго суда Котляревскій и другія вліятельныя лица. Дамы устроили въ пользу пріюта народное гулянье, давшее хорошій сборъ.

— Въ Вильнѣ же 3-го іюня было торжественное освященіе и открытіе конной желѣзной дороги. Паркъ конки и вся окружающая мѣстность были красиво декорированы флагами, гирляндами изъ зелени и елками. Торжество открытія удостоили своимъ присутствіемъ: г. генераль-губернаторъ П. В. Оржевскій съ супругой, виленскій губернаторъ баронъ Н. И. Гревеницъ съ супругой, губернский и уѣздный предводители дворянства, члены городского управленія, во главѣ съ городскимъ головою Н. И. Рубцовымъ, и много приглашенныхъ. Торжество началось водосвятиемъ

и молебствіемъ, съ провозглашеніемъ многолѣтія Государю Императору, Государынѣ Императрицѣ и всему Царствующему Дому, отслуженнымъ настоятелемъ Каѳед. собора прот. о. Левицкимъ посредничѣ площади парка, въ роскошно декорированномъ деревянномъ навильонѣ, гдѣ собрались всѣ прибывшіе на торжество почетные гости. По окончаніи водосвятія всѣ направились на линію къ украшенной зеленью аркѣ, перевязанной лентою, которую перерѣзала супруга генераль-губернатора, чѣмъ символически было открыто движеніе, и въ первыхъ выѣхавшихъ вагонахъ проѣхали многія почетныя лица.

— Торжество освященія и открытія новыхъ временныхъ деревянныхъ городскихъ боевъ въ мѣстности называемой „Волчья Лапа“ происходило въ воскресенье, 13 іюня. Торжество удостоили своимъ присутствіемъ: виленскій губернаторъ баронъ Гревеницъ, предѣдатель виленской судебной палаты А. А. Стадольскій, отставной генераль А. В. Ѳеодоровъ, начальникъ жандармскаго управленія полковникъ Ф. И. Миллеръ, прокуроръ виленскаго окружнаго суда А. А. Дейша, губернский врачебный инспекторъ Еремѣевъ, инженеры строительнаго отдѣленія виленскаго губернскаго правленія во главѣ съ губерскимъ инженеромъ-архитекторомъ Айвазовымъ, всѣ члены городской управы и гласныя думы, во главѣ съ городскимъ головою Н. Н. Рубцовымъ и еще много приглашенныхъ. Всѣ почетные гости собрались въ роскошно декорированномъ флагами, тропическими растеніями и зеленью навильонѣ, въ центрѣ площади двора боевъ. До начала молебствія протоіереемъ Іоанномъ Котовичемъ произнесена была соответствующая торжеству рѣчь, которая печатается ниже.

Послѣ рѣчи началось молебствіе съ водосвятиемъ и провозглашеніемъ многолѣтія Государю Императору, Государынѣ Императрицѣ и всему Царствующему Дому. Когда молебствіе и обрядъ освященія зданій были окончены, всѣ присутствовавшіе были приглашены на завтракъ, сервированный въ одномъ изъ залъ дома для администраціи городского скотопрігоннаго двора, и сопровождавшійся тостами за г. губернатора Н. А. Гревеницъ, за 8 лѣтъ трудившагося въ пользу города Николая Ивановича Рубцова и его почтенныхъ сослуживцевъ и сотрудниковъ дѣла, членовъ управы С. М. Ямонта и О. К. Шарскаго, за благословившаго всѣхъ на дальнѣйшіе успѣхи и добрыя начинанія прот. Іоанна Котовича и за здоровье гостей.

**Рѣчь, сказанная 13 іюня протоіереемъ Іоанномъ Котовичемъ, при освященіи и открытіи временныхъ скотобоевъ въ г. Вильнѣ.**

Высокопочтенное собраніе!

Собрала насъ сюда присущая въ эту минуту нашему сознанію одна мысль—принести благодарность Всевышнему за осуществленіе давно задуманнаго, многохлопотливаго, труднаго, но и многополезнаго дѣла, и призвать въ совокупной нашей молитвѣ Божіе благословеніе на это новое учрежденіе, весьма важное по своему значенію въ жизни нашего города. Слава Богу! слышится изъ устъ ближайшихъ къ дѣлу лицъ. Кто зналъ этотъ глухой пустырь раньше и видѣть настоящее благоустройство на ономъ, тотъ, отдавая должное уму и энергіи людей, несомнѣнно воздастъ должное и всемогущей силѣ Божіей.

Давно чувствовалась у насъ потребность въ устройствѣ этого учрежденія. Потребность эта необходимо вытекала изъ санитарныхъ и гигиеническихъ условій города и его жителей. Кто знакомъ съ вѣшними и внутренними условіями нашихъ скотобоевъ, тотъ знаетъ, что опѣ, по своей несоответственной обстановкѣ, по мѣсту нахождения вблизи человѣческихъ жилищъ, были источникомъ болѣзнетворныхъ явленій, источникомъ зараженія почвы и порчи воздуха, вносившихъ въ организмъ человѣка зачатки недуговъ. — Здѣсь же вдали отъ города, на привольи, при благоприятныхъ условіяхъ почвы, при искусствѣ сооруженій, подъ строгимъ санитарнымъ и медицинскимъ надзоромъ, при соблюденіи возможной чистоты, — указанныя вредныя для людей явленія и послѣдствія оныхъ едва ли возможны. — Въмѣстѣ съ симъ, жизнь и здоровье гражданъ города, по мысли самаго учрежденія, гарантируются опытно. Если Творецъ міра, вводя человѣка въ обладаніе вселенною, поставилъ въ подчиненное и служебное отношеніе къ нему всѣхъ животныхъ и, послѣ всемірнаго потопа, для укрѣпленія и сохраненія тѣлесныхъ силъ и здоровья человѣка, дозволилъ ему употреблять въ пищу ихъ плоть, т. е. мясо, — если затѣмъ и организмъ животныхъ подверженъ страданіямъ и болѣзнямъ и въ себѣ самомъ способенъ носить задатки болѣзней, — то не вправдѣ ли человѣкъ желать и требовать, чтобы животная пища была свѣжа, здорова, чужда вредныхъ началъ, разрушающихъ драгоцѣннѣйшій даръ Божій — жизнь. Это такое естественное желаніе и это требованіе, по принципу самого учрежденія, по тѣмъ средствамъ научнымъ и матеріальнымъ, какими оно обладаетъ, должно во всей широтѣ прилагаться къ этому учрежденію, и администрація этого учрежденія никогда не должна упускать изъ виду, что отъ ея вниманія и серьезнаго отношенія къ дѣлу зависитъ здоровье и жизнь многихъ людей.

Потребность такого учрежденія вытекаетъ изъ требованій общественно-воспитательныхъ. Невольно вспоминаю здѣсь время первоначальнаго моего школьнаго образованія\*), когда окна класса выходили на скотобойню, въ которой примѣнялись самыя примитивныя, уже отживающіе свой вѣкъ, способы убоя скота на пользу человѣка; на нервныя натуры такое сосѣдство сказывалось весьма тяжелымъ. Скотобойни и нынѣ не свободны отъ назойливости дѣтскаго любопытства, послѣдствіями котораго являются сухость, жесткость и огрубѣлость характера, — отъ бранчивости и негодованія сосѣдей-жильцовъ, чувства которыхъ лишены спокойствія при видѣ и слухѣ того, что нерѣдко творится при убоѣ скота. Отнынѣ нашъ городъ свободенъ отъ подобныхъ явленій, и это учрежденіе, по способу убоя скота, легкому и быстрому, никого не разстроитъ, не ожесточитъ и вполне соответствуетъ духу Слова Божія, внушающаго человѣку избѣгать жестокости по отношенію къ животнымъ, даже при убоѣ ихъ.

Въ виду того, что сдѣлано здѣсь для пользы и удобства горожанъ, для сохраненія ихъ здоровья и жизни и для удовлетворенія ихъ потребностей, я позволю себѣ смѣлость отъ мыслящей части города принести глубокую благодарность прежде всего вашему превосходительству (обращеніе г. губернатору) — инициатору, главному двигателю, руководителю и споспѣшнику въ устройствѣ сего учрежде-

\*) Въ г. Кобринѣ. Впослѣдствіи, послѣ настойчиваго ходатайства училищъ, начальства, скотобойня была перенесена за городъ.

нія, которое, надѣмся, скоро изъ временнаго станетъ постояннымъ и изъ деревяннаго обратится къ каменное строеніе со всѣми новѣйшими приспособленіями, — и вамъ, достопочтенные представители города и гг. строители, много потрудившіеся надъ осуществленіемъ этого истинно-добраго дѣла, отвѣчающаго нуждамъ города.

Теперь же вознесемъ наши молитвы къ Богу, да неотступна будетъ Его милость и Его покровъ надъ этимъ учрежденіемъ. Аминь“.

### Домъ Трудолюбія въ г. Вильнѣ

Въ воскресенье, 20 іюня происходило освященіе и открытіе „Дома трудолюбія“. Въ 12 ч. дня настоятель Пречистенскаго собора, протоіерей Іоаннъ Котовичъ, совершилъ водосвятный молебенъ, предъ которымъ сказалъ приличную случаю рѣчь. Послѣ водосвятія совершено окропленіе св. водою домовъ, предназначенныхъ для „Дома Трудолюбія“. Богослужебный чинъ закончился многолѣтнемъ Государю Императору и всему Царствующему Дому, а также всѣмъ способствовавшимъ учрежденію Дома Трудолюбія и благотворителямъ. На открытіи Дома Трудолюбія присутствовали: г. генераль-губернаторъ генераль-лейтенантъ сенаторъ П. В. Оржевскій съ супругою, г. командующій войсками округа генераль-отъ-инфантеріи Н. С. Гонецкій, помощникъ его генераль-лейтенантъ Чемерзинъ, г. губернаторъ т. е. баронъ Н. А. Гревеницъ, г. управляющій учебнымъ округомъ д. с. с. А. В. Вѣлецкій, г. предсѣдатель судебной палаты А. А. Стадольскій и прокуроръ палаты Л. И. Карновичъ, г. предсѣдатель окружнаго суда М. М. Котляревскій, г. помощникъ начальника инженеровъ генераль-майоръ Вертгольдтъ, губернской начальникъ жандармовъ полк. Ѳ. Ѳ. Миллеръ, г. городской голова Н. И. Рубцовъ, члены управы и многіе другіе. Для Дома Трудолюбія наняты дома г. Некраша на Антоколѣ, близъ военнаго госпиталя. Одинъ домъ состоитъ изъ большой комнаты, предназначенной для работы, здѣсь же находится контора и комната для смотрителя. Во второмъ домѣ — спальныя комнаты. Каждому предназначена кровать особаго устройства, на которой натянута полотно, на ней простыня и шерстяное одѣяло. Возлѣ кровати ночной столикъ, такъ что спальныя устроены съ удобствомъ, каждому дается полотенце и бѣлье. Въ этомъ же домѣ мы увидѣли уже десятокъ корзинокъ, которыя сдѣлали новые обитатели дома. Въ 3 небольшомъ домѣ — кухня. Въ день открытія обѣдъ состоялъ изъ 2 блюдъ — рисоваго супа съ картофелемъ и мясомъ (полфунта на человѣка) и каши. Хлѣба даютъ на обѣдъ по 1 фунту, на ужинъ дается супъ и полтора фунта хлѣба.

Въ этотъ день было болѣе ста человѣкъ нищихъ, которые имѣютъ возможность имѣть теперь теплый уголь и кусокъ хлѣба, стоитъ только работать. Вся обстановка Дома Трудолюбія обошлась около тысячи, еще осталось тысячъ семь капитала, который, надо полагать, будетъ увеличиваться, благодаря пожертвованіямъ, и доброе дѣло, несомнѣнно, окрѣпнетъ и возрастетъ.

Послѣ освященія Дома Трудолюбія Н. И. Оржевская возложила на сестру милосердія М. Станевичъ Высочайше пожалованную ей медаль за усердіе въ борьбѣ съ холерою въ приволжскихъ губерніяхъ въ прошедшемъ году.

## Р ъ ч ъ,

сказанная 20 сего іюня протоіереемъ Іоанномъ Котовичемъ, при освященіи и открытіи въ г. Вильнѣ Дома Трудолюбія.

Во имя любви къ меньшей братіи, заповѣданной намъ Христомъ Спасителемъ, собрались мы сегодня въ этотъ новоучреждаемый Домъ Трудолюбія, дабы совокупною молитвою призвать Божіе благословеніе на начало святаго дѣла. Искренно вѣримъ и несомнѣнно надѣемся, что Спаситель нашъ обѣщавшій исполнить все, что мы будемъ просить только во Имя Его, быть тамъ, гдѣ два или три соберутся для прославленія Его Имени, и непосредственно Самому Себѣ усвоющій всякое доброе дѣло, оказанное нами меньшей братіи, — что Онъ невидимо присутствуетъ среди насъ, собравшихся здѣсь во Имя Его, видитъ чистоту нашихъ намѣреній, принимаетъ, какъ пріятную жертву, наше любящее сердце и благословитъ уснѣхомъ возникающій у насъ новый видъ благотворенія.

Не мало у насъ, въ Вильнѣ, благотворительныхъ и воспитательныхъ учреждений, не мало призрѣвается бѣдныхъ, сиротъ, старцевъ и старухъ, удрученныхъ калѣчествомъ и дряхлостью, больныхъ и безпомощныхъ, и однако же бѣдность дѣйствительная и нищенство по ремеслу постоянны на нашихъ глазахъ; въ устахъ нищихъ постоянно слышится достопоклоняемое Христово Имя, какъ средство пробудить жалость въ сердцахъ благотворителей, нерѣдко, къ прискорбію, затѣмъ только, чтобы подаваніе ради Христа обратить на дѣло недостойное. Сердце христіанина, самое любвеобильное, не можетъ не скорбѣть надъ такимъ явленіемъ жизни въ сферѣ нищенства, извращающимъ истинную цѣль христіанскаго милосердія и дающимъ поводъ и пищу къ тунеядству и пороку. — Среди самихъ нищихъ часто попадаются люди здоровые, физически развитые, но или съ молодости не пріученные къ труду, или въ послѣдствіи, по стеченіи неблагоприятныхъ обстоятельствъ жизни, или по собственной винѣ лишенные необходимыхъ для прокормленія себя средствъ и впашіе въ нищенство. Для нихъ-то возникающіе нынѣ повсюду въ нашемъ отечествѣ, въ томъ числѣ и у насъ въ Вильнѣ, дома Трудолюбія должны служить истиннымъ благодѣаніемъ. Въ этихъ Домахъ Трудолюбія нищимъ представляется возможность пріучить себя къ труду и зарабатывать себѣ личнымъ трудомъ кусокъ насущнаго хлѣба и этимъ путемъ отвлекаться отъ нищенства. Несомнѣнно, что на такой почвѣ Дома Трудолюбія восполняютъ пробѣлъ въ широкой области христіанскаго призрѣнія нищихъ и даже ограничиваютъ самый кругъ просящихъ подаванія только дряхлою старостію и совершенною неспособностію ни къ какой работѣ.

Глубокая, искренняя благодарность дѣятелямъ этого спасительнаго учрежденія, имѣвшимъ мужество взяться умѣло, бодро и съ вѣрой въ уснѣхъ за дѣло новое и трудное. Св. псалмопѣвецъ Давидъ называетъ блаженными тѣхъ, кои помышляютъ о нищемъ и бѣдномъ, а кто не согласится, что въ это благотворительное учрежденіе вложено много мысли, много нравственныхъ качествъ, столь же много нравственныхъ тревогъ за лучшую будущность какъ самого учрежденія, такъ и новыхъ въ ономъ насельниковъ, и теперь, когда дѣло стало на указанный ему путь, то не вправѣ ли виновники дѣла пожинать начатки этого счастья, этого блаженства.

Но дѣло доброе — дѣло любви и милосердія къ бѣдности, по свойству своему, есть дѣло общее, нравственно обязательное для всѣхъ насъ. А потому каждому изъ насъ,

бр. христіане, предстоитъ забота, по мѣрѣ своихъ силъ и средствъ, содѣйствовать развитію и процвѣтанію этого добраго учрежденія. Пусть тѣ копѣйки, которыя нерѣдко безцѣльно падаютъ въ протянутую на улицѣ руку, или тѣ деньги, которыя нерѣдко расходуются въ домахъ на предметы одной только прихоти, — пусть идутъ сюда, — въ Домъ Трудолюбія; здѣсь онѣ найдутъ дѣйствительное и вѣрное примѣненіе, вполне согласное съ заповѣдію Господа о любви къ меньшей братіи. Здѣсь чувство благотворителей найдетъ полное удовлетвореніе, ибо помощь, оказанная этому Дому Трудолюбія, облегчитъ горькую долю и не будетъ безцѣльна. Не должны мы при этомъ забывать и того высокаго христіанскаго побужденія къ любви къ ближнимъ, по которому любовь къ ближнему, милосердіе къ бѣдности и нищетѣ свидѣтельствуютъ о дѣйствительныхъ живыхъ чувствахъ нашей вѣры и нашей любви къ Богу; Слово Божіе говоритъ, что кто скажетъ, что люблю Бога, а брата своего ненавидитъ, ложь есть. Мало того, что эти дѣла благотворительности свидѣтельствуютъ о нашей любви къ Богу, — эти дѣла идутъ вслѣдъ насъ въ вѣчность, и когда все окружавшее насъ въ этомъ мірѣ оставитъ насъ, одни дѣла любви, какъ крѣпкій щитъ, оградятъ насъ отъ стрѣлъ лукаваго предъ судомъ Правды Божіей.

Теперь къ вамъ моя рѣчь, новые труженики этого Дома Трудолюбія. Господь Богъ послалъ вамъ великое счастье; ваши силы, доселѣ празныя, славшія въ лѣни, въ безпечности и безцѣльности, нашли себѣ работу соответственно способностямъ и понятливости каждаго изъ васъ; доселѣ бездомные — вы нашли уютное жилище; — часто голодные и холодные, — имѣете въ определенное время пищу простую, но здоровую, и имѣете надежду заработать и на одежду. До сихъ поръ многіе изъ васъ упражнялись на томъ, что противно дѣламъ добраго и вѣрнаго христіанина, и предавались праздности, которая ведетъ человека ко многимъ порокамъ; — теперь вы призваны къ труду, къ урочнымъ занятіямъ, и нѣтъ сомнѣнія, что въ Домѣ Трудолюбія вы навькнете къ труду, полюбите его и трудъ поведетъ васъ къ возможному для васъ благополучію. Не забывайте ни на минуту, что какъ лѣность есть мать всѣхъ пороковъ, — дурныхъ дѣлъ и привычекъ, такъ трудъ есть отецъ всякой добродѣтели, — трудящемуся не пойдетъ въ голову никакая блажь. Смотрите же на происшедшую съ вами переменѣ, какъ на дѣло любви Божіей къ вамъ; трудитесь же и работайте для душевнаго удовольствія вашихъ благотворителей и для пользы собственной. Пусть ваши огрубѣлыя руки, до сихъ поръ упражнявшіяся въ протягиваніи за подаваніемъ, при вашемъ трудѣ и терпѣніи, станутъ способными производить издѣлія и работы чисто и аккуратно на пользу вашу, вашего Дома Трудолюбія и общества. Мало того вашъ примѣръ возбудитъ подражаніе въ другихъ нищихъ, которые или охотно станутъ итти сюда, или займутся трудомъ внѣ этого дома Трудолюбія, или же совсѣмъ оставятъ нашъ городъ.

Дай Богъ, чтобы ваши труды вѣнчались уснѣхомъ, ваши издѣлія совершенствовались, а съ ними развивались и укрѣплялись въ васъ добрые христіанскіе качества и навыки; — дай Богъ, чтобы этотъ Домъ Трудолюбія окрѣпъ, распространился и сталъ-бы на такую высоту, на какой стоятъ Дома Трудолюбія въ другихъ мѣстахъ нашего дорогого Отечества.

Надѣмся, что такъ будетъ, ибо въ основаніи дѣла лежитъ чистая христіанская любовь; на немъ почиваютъ мо-

литвы и благословенія нашего молитвенника и горячаго споспѣшника Домовъ Трудолюбія о. Іоанна Кронштадтскаго; оно окружено и теперь полнымъ вниманіемъ и симпатіями; о немъ мы сейчасъ вознесемъ наши общія молитвы къ Отцу Свѣтовъ и Подателю всякаго добра, да благословитъ Онъ это новое доброе дѣло своею вседѣйствующею помощію и богатствомъ своей милости. Аминь.

### Закладка желѣзнаго моста на рѣкѣ Виліи въ г. Вильнѣ.

Въ четвергъ, 24 іюня въ 2 часа дня, состоялась закладка желѣзнаго моста. Мѣсто закладки было красиво декорировано флагами и елками. На торжествѣ присутствовали: г. виленскій губернаторъ баронъ Гревеницъ, инженеры строительнаго отдѣленія виленскаго губернскаго правленія, во главѣ со старшинъ губернскимъ инженеромъ, ст. сов. Айвазовымъ, губернской медицинскій инспекторъ г. Еремѣевъ, городской голова Н. И. Рубцовъ, члены городской управы, г. виленскій полиціимейстеръ и многія другія лица и множество рабочихъ. Молебенъ было совершено протоіереемъ Іоанномъ Котовичемъ, въ сослуженіи настоятеля Николаевской церкви о. М. Померанцева и о. прот. І. Шверубовича, въ особомъ красиво декорированномъ навильонѣ, гдѣ собрались всѣ почетные гости. Предъ началомъ молебствія прот. І. Котовичемъ сказана ниженапечатанная рѣчь.

### РѢЧЬ,

сказанная 24-го іюня протоіереемъ Іоанномъ Котовичемъ при закладкѣ желѣзнаго (б. Зеленаго) моста въ Вильнѣ.

Приступая къ священному обряду закладки сего моста и признавая настоящій моментъ въ мѣстной нашей жизни знаменательнымъ событіемъ, я считаю долгомъ предпослать нашей совокунной молитвѣ нѣсколько словъ.

Если руководители и строители предполагаемаго сего величественнаго и многополезнаго сооруженія, б. м., не соединяли съ избраніемъ именно настоящаго числа днемъ закладки — особеннаго значенія, то промыслительная сила Небеснаго Архитектора, руководящаго намѣреніями людей, указываетъ въ этомъ событіи нѣчто особенное, достойное вниманія и памяти. Сегодня мы чтимъ память рождества одного изъ величайшихъ пророковъ, о которомъ самъ Спаситель засвидѣтельствовалъ народу говоря, что изъ рожденныхъ нѣтъ больше Іоанна Пророка. Да, Предтеча Христовъ Іоаннъ въ своей необыкновенной миссии стоялъ на рубежѣ двухъ Заѣтовъ — Вѣтхаго и Новаго и былъ нѣкотораго рода мостомъ, переводившимъ людей отъ чаши вѣтхаго, погрязшаго въ грѣхѣ, человечества, къ благодатнымъ временамъ приближившагося Царства Божія, — Царства Христа Спасителя. Вся его дѣятельность, при жизни необыкновенно аскетической, прошла въ пустынѣ, у береговъ священ. быстротекущаго Іордана, гдѣ раздавалась его спасительная проповѣдь объ истинномъ благочестіи, о правдѣ, о любви, гдѣ слышался его могущій призывъ „покайтесь“, приводившій въ умиленіе грѣшниковъ, сплывшихъ въ водахъ Іордана принять отъ него крещеніе, какъ символъ раскаянія и ожидаемаго очищенія, гдѣ наконецъ онъ встрѣтилъ и узвалъ пришедшаго исполнить всякую правду — Богочеловѣка и крестилъ его въ рѣкѣ, при чрезвычайномъ свидѣтельствѣ неба о высококомъ предназначеніи и неземномъ величій крещаемаго. Такимъ образомъ

у береговъ Іордана полагалось начало обновленія челоуѣка, освященіе его пути къ небу, полагался одинъ изъ основныхъ камней въ великомъ дѣлѣ Домостроительства Божія о спасеніи челоуѣка. Отъ того-то съ воспоминаніемъ объ Іоаннѣ Крестителѣ соединяется память о рѣкѣ Іорданѣ какъ вѣствѣ его дѣятельности; отъ того-то въ сознаніи и воззрѣніяхъ русскаго народа имя Іоанна Предтечи связано съ водною стихіею, и устройство христіанами часовенъ, образовъ (а у р.-католиковъ статуй) Святаго Іоанна Крестителя у ручьевъ, мостовъ и переправъ свидѣтельствуетъ о спасительной вѣрѣ въ охрану и покровъ Святаго Іоанна Пророка отъ вліянія грозной водной стихіи. Такимъ образомъ, молитвенно совершая закладку сего моста чрезъ рѣку Вилію въ день памяти св. Іоанна Предтечи, мы свидѣтельствуемъ нашу вѣру въ небесную помощь св. Пророка и Предтечи Іоанна при созиданіи сего сооруженія, въ его благодатную силу, оберегающую рѣчныя струи отъ разрушительныхъ дѣйствій грозной стихіи.

А стихійная сила нашей р. Виліи, раздѣляющей городъ на двѣ неравныя части, велика и внушительна; она отразилась на снятомъ мостѣ, она заставляла душевно трепетать за судьбу моста, за здоровье пешеходовъ, за удобства жизни и общенія двухъ половинъ нашего города всякій разъ, когда подъемъ ея выходилъ изъ своихъ естественныхъ предѣловъ; сообщеніе въ то же время сокращалось, дѣятельность по разнымъ отраслямъ жизни и службы ослабѣвала; это особенно чувствовалъ бѣдный людъ, по преимуществу населяющій завилейскую окраину.

Надѣемся, что съ устройствомъ здѣсь новаго величественнаго желѣзнаго моста минуютъ всѣ опасности и всѣ неудобства періодически испытанныя нами въ послѣднее время; надѣемся, что на этомъ многостолѣтнемъ историческомъ для моста мѣстѣ воздвигаемое сооруженіе съ Божіею помощію, будетъ стоять долго и неизблемо; что по свойству своего сооруженія, отвѣчающаго современнымъ требованіямъ науки, оно свободно будетъ отъ опасностей наводненія, что по нему свободно будетъ совершаться движеніе — какъ выраженіе жизни и дѣятельности окружающаго населенія, что по нему не разъ будутъ шествовать наши Вѣнценосцы — Цари, Члены Царствующаго Дома и Царскіе слуги въ заботахъ о матеріальномъ и духовномъ благѣ нашего народа и воинства.

Въ залогъ такой нашей надежды принесемъ на этомъ мѣстѣ закладки нашу общую молитву ко Господу, прося Его небесной помощи на трудное, но благое дѣло; освятимъ основной, краеугольный камень сего зданія знаменіемъ Честнаго Креста Господня, получающимъ свою чудесную силу отъ Вѣчнаго Камня — Христа, Который есть основаніе Церкви Божіей. По обычаю христіанскому положимъ сюда же образъ Пречистой Богоматери, Заступницы и Скорой Помощницы всѣхъ христіанъ во всѣхъ обстоятельствахъ ихъ жизни, — образъ Пророка и Предтечи Іоанна, память котораго мы совершаемъ сегодня, — образъ Свят. Чудотвор. Николая, котораго Вильна отъ лѣтъ древнихъ почитаетъ своимъ Покровителемъ (патрономъ), — образъ Св. Благовѣр. Вел. Кн. Александра Невскаго — Ангела Хранителя нашего Августѣйшаго Монарха, въ Царствованіе котораго воздвигается здѣсь величественный мостъ, — положимъ и образъ Св. Виленскихъ мучениковъ, нашихъ молитвенниковъ — страдальцевъ за вѣру Христову, пролитая кровь которыхъ была семенемъ истиннаго христіанства въ Вильнѣ, присоединимъ, наконецъ, и образъ Св. Архистр. Михаила, Началовождя небесныхъ силъ безплотныхъ, который оберегаетъ насъ Хрис-

танъ отъ лукавыхъ козней князя власти воздушныя и разрушаетъ всё навѣты вражіи на насъ, и имени котораго воздвигается нынѣ же храмъ за Виліей, на Свинишкахъ.

Имя такихъ небесныхъ покровителей настоящей трудной работы, приступайте, гг. строители, съ полною вѣрою въ успѣхъ и надеждою на помощь свыше, къ тому дѣлу, совершить которое вы призваны. Трудитесь и прилагайте къ дѣлу на общую пользу какъ свои спеціальныя знанія и таланты, такъ и личную осторожность, предусмотрительность и лучшія гражданскія чувства вашей души. Вамъ дѣло открыто для всѣхъ, десятки и сотни лицъ ежедневно смотрятъ на него глазами надежды и любознательства.

И вы, братія хр., работающіе на этомъ мѣстѣ, помните, что это мѣсто и ваши труды на ономъ освящаются молитвами св. Перкви и силою св. воды, что здѣсь въ фундаментъ закладки этого важнаго сооружеія положенъ св. крестъ и св. иконы. Совершайте же свое дѣло въ мирѣ, безъ бранныхъ словъ, безъ свары, безъ соблазнительныхъ пѣсень, оскорбляющихъ чувства добраго христіанина, начинайте и оканчивайте вашу дневную работу молитвой и св. крестомъ и оказывайте полное послушаніе своимъ начальникамъ и руководителямъ.

Богъ же мира и всякія утѣхи да будетъ всегда со всѣми вами, да благословитъ своими щедротами инициаторовъ и руководителей сего многополезнаго и важнаго для жизни нашего города дѣла, да поможетъ вамъ благополучно окончить начатый мостъ въ совершенствѣ для чести и славы вашего имени, для вашей и нашей пользы и на радость всего населенія богоспасаемаго града Вильны. Аминь.

### Иерусалимъ 1-го іюня 1893 года.

3-го (15-го) минушаго мая состоялось здѣсь открытіе евхаристическаго конгресса. Къ этому времени сюда прибыло болѣе 800 пилигримовъ, преимущественно французовъ. Въ числѣ прибывшихъ было 32 епископа и 350 аббатовъ и монаховъ разныхъ орденовъ. Въездъ въ городъ каравана пилигримовъ былъ весьма торжественный. Впереди несли знамена: французское, папское и знамя іерусалимскаго королевства крестоносцевъ. Нѣкоторые изъ пилигримовъ были въ средневропейскихъ одѣянїяхъ. Съ пѣніемъ исалмовъ и возгласами „Dieu le veut“ пилигримы направились по улицамъ въ торжественной процессіи ко храму Гроба Господня. Здѣсь викарій-кустодъ францисканскаго ордена встрѣтилъ ихъ длинною аллокуціей, въ которой, указавъ на то, что инициатива этого предпріятія принадлежитъ ордену ассомпціонистовъ, высказался въ самыхъ восторженныхъ выраженїяхъ относительно вѣротерпимости его величества Султана. 1-го (13) мая состоялось прибытіе изъ Яффы въ Иерусалимъ кардинала Ланженію, назначеннаго папскимъ представителемъ на конгрессъ. На станціи онъ былъ встрѣченъ французскимъ генеральнымъ консуломъ и и драгоманами всѣхъ другихъ консульствъ, а также драгоманами главъ церковныхъ общинъ и двумя чиновниками мѣстной турецкой администраціи. Отъ станціи до башни Давида кардиналъ ѣхалъ верхомъ на бѣломъ конѣ, въ сопровожденіи 75 офицеровъ французской эскадры, кавасовъ,

консульствъ католическихъ державъ и отряда турецкихъ запѣвцевъ. У башни Давида кардиналъ былъ встрѣченъ полурою турецкой пѣхоты, которая отдала ему воинскія почести. Здѣсь же ожидалъ кардинала латинскій патріархъ съ мѣстнымъ католическимъ духовенствомъ. Кардиналъ, сойдя съ коня, пошелъ отсюда во главѣ процессіи ко Гробу Господню, въ сопровожденіи всѣхъ католическихъ пилигримовъ. Засѣданія евхаристическаго конгресса были открыты 3-го (15) мая рѣчью кардинала и продолжались въ теченіе недѣли ежедневно. Во всѣхъ засѣданїяхъ явно обнаружилось стремленіе увѣрить восточныя церкви, что отъ нихъ требуется только признаніе главенства папы, при полномъ сохраненіи восточныхъ обрядовъ. Члены конгресса въ теченіе недѣли присутствовали при литургїяхъ по обряду маронитскому, греко-уніатскому, халдейско-уніатскому, армяно-уніатскому и церковно-славянскому. Литургія на церковно-славянскомъ языкѣ была совершена болгаро-уніатскимъ епископомъ Петковымъ, который во все время засѣданій пользовался особымъ вниманіемъ кардинала. Мѣстный латинскій патріархъ Пиави ставился кардиналомъ на второе мѣсто; по правую же руку кардинала на конгрессѣ сидѣлъ постоянно греко-уніатскій патріархъ Сирїи и Палестины.

### КОЛОКОЛЬНЫЙ ЗАВОДЪ

А. ВЛОДКОВСКАГО

въ г. ВЕНГРОВѢ (Сѣдлецкой губ.).

Отливаетъ новые колокола изъ матеріала 1-го сорта пудъ по 18 руб., 2-го—по 17 руб. съ доставкой.

За перелитіе старыхъ колоколовъ съ пуда по 4 руб. Гарантія 10-ти лѣтъ.

Открыта полугодовая подписка на праздничный журналъ

### „РАДОСТЬ ХРИСТІАНИНА“

при чтеніи Библии какъ слова жизни.

(Съ рисунками и чертежами. Въ концѣ книжекъ помѣщаются запросы и отвѣты при чтеніи текста Библии).

Цѣна 3 р., съ пересылкою 3 р. 50 к. (мелкія деньги марками). Цѣна 1-го полугодія таже. 1-я кн. 2-го полугодія (VII) выйдетъ къ 29-му Іюня. Цѣна за годъ (12 кн.) 5 р., съ перес. 6 р. Цѣна 12 кн. прошлаго года 4 р., съ перес. 5 р.

Журналъ рекомендованъ Министерствомъ Народнаго Просвѣщенія и Главнымъ Управленіемъ военно-учебныхъ заведеній; по распоряженію Г. Оберъ-Прокурора Святейшаго Синода разсылается въ духовныя семинаріи и женскія училища, состоящія подъ ВЫСОЧАЙШИМЪ покровительствомъ ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ.

Адресъ: Москва, редакція „Радости Христіанина“ на Стрѣй Басманной.

Редакторъ, Протоіерей Іоаннъ Котовичъ.

Вильна. Губернская Типографія.

Ивановская ул., № 11.

Дозволено цензурою.

Цензоръ Каедральный Протоіерей Петръ Девинскій.